

# Déli Hírlap

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Timișoara, Belváros, Szentgyörgy-tér 4. Telefon: este 9 óráig 2-52, azontul 10 vagy 2-42. Előfizetési árak külföldön: havonként 110 Lei, negyedévre 330 Lei, félévre 600 Lei és egész évre 900 Lei vagy ezekkel egyenlő értékű valuta

**POLITIKAI NAPILAP**

FELELŐS SZERKESZTŐ:  
**DR. VUCHETICH ENDRE**

Előfizetési árak Temesvárott és vidéken kézbesítéssel: havonként 80 Lei, negyedévre 240 Lei, félévre 450 Lei, egész évre 900 Lei. Köztisztviselők és állami nyugdíjasok részére: havonként 60 Lei, negyedévre 180 Lei, félévre 350 Lei, egész évre 700 Lei.

1929 / SZOMBAT / JUNIUS 22

ÁRA 4 LEI / BUKARESTBEN 5 LEI

TIMIȘOARA, V. ÉVF. / 139. SZÁM

## Az állam beavatkozott egy autonóm testület ügykezelésébe

Temesvár, június 21.

A karánsebesi vagyonszétosztás ügye foglalkoztatta tegnap egész napon át tartó tárgyalás során a temesvári ítélőtáblát mint közigazgatási bíróságot. Ismeretes, hogy Conciatu János volt liberális képviselő számos aláírással ellátott feljelentést intézett a karánsebesi ügyészséghez és abban különböző szabálytalanság és visszaélés elkövetésével vádolja meg a vagyonszétosztás elnökét Orzescu Illést és a választmányt. Ezt követően a parlamentben is szóvá tették a vagyonszétosztás ügyét és Argetoianu volt földművelésügyi miniszter, majd Michalache miniszter elrendelték a vizsgálatot.

A miniszteri kiküldöttek vizsgálatának eredménye nem vált ismertté, azonban Dobrescu földművelésügyi államtitkár ez év január tizenegyedikén kelt rendeletével Orzescu Illést elnöki állásától felfüggesztette.

Mocioni János lugosi prefektus erre megjelent a karánsebesi vagyonszétosztás hivatalában, hogy a felfüggesztésnek érvényt szerezzen, azonban azt csak karhatalommal sikerült elérnie. Ezután Orzescu Illés elnök, Radulescu Izsák dr. választmányi tag és a karánsebesi vagyonszétosztás mint autonóm testület, panaszt nyújtott be a temesvári közigazgatási bírósághoz és abban a miniszteri rendelet megsemmisítését kérték. A parlament mindkét háza időközben törvényjavaslatot szavazott meg, amely szerint az állam a karánsebesi vagyonszétosztás ügyében, illetve vezetésében felfüggesztést eszközölhet szabályellenes és visszaélő működés esetén, a választmányt feloszlathatja és ideiglenes választmányt nevezhet ki. Ilyen előzmények mellett került tegnap Orzescu, Radulescu és a karánsebesi vagyonszétosztás panasz tárgyalására.

Mercea Viktor dr., a temesvári ügyvédi kamara dékánja, volt az első felszólaló. Jogi fejtegetésekben gazdag felszólalásában bizonyította, hogy a karánsebesi vagyonszétosztás az 1871. és 1873. évi magyar törvény alapján biztosított autonóm testület, vagyona magánvagyon és az

államnak legfeljebb ellenőrzési joga van.

Ezt a jogát úgy gyakorolhatja, ha visszaélést észlel, arról értesíti a közgyűlést, amely egyedül hivatott a választmányt és az elnököt felfüggeszteni. Kifejtette, hogy az alapszabályok értelmében a belügyminiszternek és nem a földművelésügyi miniszternek van beleavatkozási joga. Orzescu esetében minden fegyelmi eljárás mellőzésével történt a felfüggesztés, azt törvénytelennek tartja, a miniszterium beleavatkozása egy autonóm testület ügyébe jogtalan volt, ezért Orzescu felfüggesztésének megsemmisítését kérte.

A földművelésügyi miniszterium Dumitrescu és Pop dr. ügyvédekkel képviseltette magát, akik vázolták a vagyonszétosztás helyzetét. Kifejtették, hogy a karánsebesi ügyészséghez beadott büntető feljelentés is elegendő ahhoz, hogy miniszterium ellenőrző jogát gyakorolja és felfüggesztést eszközöljön a vagyon megvédelmére érdekében.

Kifejtették, hogy a vagyonszétosztás két milliárd lei értékű vagyona alig hozott évenként Orzescu vezetésével egy millió lei hasznot.

Utaltak az 1929. június tizenötödikén szentesített új törvényre, amely a földművelésügyi miniszteriumnak felfüggesztési és beleavatkozási jogot nyújt a karánsebesi vagyonszétosztás ügyébe. Ha a tábla visszahelyezné Orzescut, az nem változtatna a helyzeten, mert az új törvény alapján a miniszterium — amint azt a Déli Hírlap is megírta — feloszlatta a választmányt.

Dobrin Cassius dr. Mocioni János kormánybiztos képviselőjében szólalt fel, akit szintén perbe fogtak. Kifejtette, hogy Mocioni lugosi prefektus csak a miniszterium rendelkezéseire hajtott végre.

Radulescu Izsák dr. mint választmányi tag és mint a vagyonszétosztás képviselője tiltakozott a miniszteriumnak egy autonóm testület belügyébe való beleavatkozása ellen és a felfüggesztés megsemmisítését kérte.

Utána ismét Mercea Viktor dr. vette át a szót és vitatta, hogy egy június

tizenötödikén szentesített törvény visszahívással lehetne egy január tizenegyedikén hozott intézkedésre. Visszautasította azt az indoklást, hogy ez a törvény mintegy magyarázza az eddigi lépéseket.

Majd kifejtette, hogy az a törvény, amely szerint a miniszterium beleavatkozási jogot biztosított magának a karánsebesi vagyonszétosztás ügyében, törvénytelen és alkotmányellenes. Szinte hihetetlen, hogy egy magántestület ügyébe való beleavatkozási jogot biztosít magának az állam.

Bemutatta a törvényelőkészítő tanács véleményét a vonatkozó törvényről. A tanács ugyanis azon a nézetben volt, hogy a javaslat jogtiprást tartalmaz és beleavatkozik magántestület ügyébe. A földművelésügyi miniszter ennek ellenére a törvényt megszavaztatta. Kifejtette, hogy ezt a törvényt a semmitőszéknek megtagadják és alkotmányellenes volta miatt hatálytalanságát kérik.

Délután félkét órakor Marta főelnök a tárgyalás folytatását délután négy órára halasztotta. A délutáni tárgyaláson folytatódott az általános vita. Mercea Viktor dr. ismételt hangzattal, hogy a június tizenötödiki törvényt nem ismerheti el alkotmányosnak. Kérte, hogy ebben az ügyben függesse fel a tábla a döntést és terjessze fel az összes iratokat a semmitőszékhez.

A perbeszéd után a tábla határozathozatalra vonult vissza és rövid tanácskozás után kihirdette döntését, amely országos érdeklődésre tarthat számot.

A tábla úgy döntött, hogy az összes iratokat a semmitőszékhez terjesszék fel és a legmagasabb bírói fórum döntsön, hogy az a törvény, amely szerint a földművelésügyi miniszterium beleavatkozási jogot nyert a karánsebesi vagyonszétosztás ügyébe, alkotmányos, vagy sem.

Addig Orzescu Illés ügyében a döntést felfüggesztik. A tábla határozata nagy feltűnést vált ki és ez az első eset, hogy a Maniu-parlament által hozott törvényt alkotmányosságának felülbírási végett a semmitőszékhez terjesztették fel.

# A strandolókat is megadóztatja a Resica-művek multimilliomos vezértitkára

Resica, június 21.

A Resica-műveknél előforduló dolgokról szinte naponta lehetne hosszú cikket írni. Csak tegnap adtunk hírt róla, hogy kétezer munkásnak az elbocsátását tervezik és ma már megírhatjuk, hogy ennek a tervnek a megvalósítását már meg is kezdték. Több száz munkás már megkapta az úgynevezett Avizt, értesítést arról, hogy eddigi munkahelyén két szorgalmas, kéréses kezére nincsen többé szükség. Az elbocsátás emlékeztet arra, amikor a gyógyszerész a betegnek a keserű orvosságot cukrozott ostyában adja be. Ugyanis az értesítés úgy szól, hogy annál az osztálynál, ahol az illető eddig dolgozott, nincsen már rá szükség, mert nincsen munka, de próbáljon magának a Resica-művek más osztályánál elhelyezkedést keresni és akkor nincsen véglegesen elbocsátva.

Más osztályhoz pedig hiába megy a szegény, kétségbeesett munkás, mert az ottani munkások közül szintén sokan kapták meg ugyanazt a szövegű Avizt.

A tömeges elbocsátások miatt panaszkodó munkásokat a gyár főigazgatósága azzal igyekszik megnyugtanni, hogy a művezetők közül hatvanat, a tisztviselők közül pedig negyvenet bocsátanak el mostan. Sovány vigasz a kenyértelennek az, ha megmondják neki, hogy mások is éhezni fognak! Popescu Agrippa főigazgató ráunt arra, hogy az elbocsátott munkások naponta siránkozzanak nála és azért két hónapi szabadságra indult, amelyről csak augusztus végén tér haza. A tisztviselők nagyobb arányú elbocsátása — sajnos — tény. A főigazgatóság Ghenea vezértitkár és gépgyári főnökhelyettes javaslatára elhatározta, hogy

az ötvenedik életévüket betöltött tisztviselőket nyugdíjazza és ha ezek között vannak olyanok, akik még nem nyugdíjképesek, azokat tartósan szabadságolja, de fizetés nélkül.

Popescu Agrippa főigazgató szabadsága idején Ghenea a teljhatalmu ur Resicán, parancsoló élők és halottak fölött. Róla igazán nem lehet elmondani, hogy azért az ötven-hatvan ezer leiert teljesít szolgálatot, amit havonta fizetésül kap. Multimilliomos család sarja, aki mostanában nősült és hatvan millió lei hozományt kapott. Biz-

tosan azt hiszi, hogy azok, akiket elbocsátat, szintén ilyen nagy vagyonnal rendelkeznek és ezért küldözget el mindenkit könnyű szívvel. A gyári ügyeken kívül foglalkozik azonban mással is, mert szeret társadalmi téren is működni. Most a fejébe vette, hogy felvéteti magát a Turista Egyesületbe. Ezzel is valószínűleg az a célja, ami a Kaszinó Egyesülettel volt: kitessékelní onnan a régi és főleg kisebbségi tagokat és aztán az egyesületet a Resica-művek ekspozitúrájává tenni.

Egyelőre azonban beéri azzal, hogy érezteti a Turista Egylettel a maga hatalmát. Megirtuk, hogy a Tu-

rista Egylet a községen kívül új és modern strandot létesített.

Ghenea rendeletére most a Resica-művek erdészeti osztálya a strandhoz vezető uton, amely még a Resica-művek tulajdona, sorompót állított fel és a sorompó mellé őrt helyezett. Az őrnök az a feladata, hogy mindenkit, aki a strandra igyekszik, tartóztasson föl és csak akkor engedjen tovább, ha tiz leit fizet. A Resica-művek így szed minden strandolótól tiz leinyi fejadót. Mire kell ez a pénz? Lehetséges, hogy a tiz leiekből alapot teremtenek a Resica-művek szegény igazgatóinak felségélyezésére.

Kubán Endre.

## Mulatkozó beförök fölött itélkezett tegnap a temesvári ítélőtábla

Temesvár, június 21.

Weisz Szerén lugosi lakosnő 1928 augusztus elsején elutazott hazulról. Távollétében éjnek idején ismeretlen tettesek behatoltak a lakásába és a szekrényt feltörve abból százharmincezer lei készpénzt loptak el. Hosszas nyomozás után a rendőrségnek sikerült a tetteseket Tampó József huszonegy és Katain Henrik tizenhét éves lugosi legények személyében elfogni. A lugosi törvényszék előtt megtartott tárgyalás során elmondották, hogy a betörés után Orsovára szöktek és ott az egyik mulatóban nagy dári-

dót csaptak, majd Bukarestbe mentek, ahol folytatták aköltekezést. Később visszatértek Lugosra és ekkor letartóztatták őket. A törvényszék Tampót és Kataint egyenként két-két évi börtönre ítélte. Az ügyész és a vádlottak is felebbezték az ítélet ellen és a felebbezés ügyében tegnap tartották meg a tárgyalást a temesvári ítélőtáblán. A védő a vádlottak fiatal korára való tekintettel a büntetés leszállítását kérte. A tábla Tampó büntetését megerősítette, Katain büntetését pedig a két évi börtön helyett tizenegy havi börtönben állapította meg.

## Romlott vizet isznak a rónáciak, mert a vízvezetéket még nem kapcsolták be

Temesvár, június 21.

Hogy mennyire mostoha gyermeke a városnak Rónác külváros, azt igazán csak azok érzik, akiket a végzet azzal sújtott, hogy ott laknak. Éveken keresztül sirtak, rimázkodtak a rónáciak, hogy a város építse ki a vízvezetékét a Rónáera is és tavaly — nem ugyan az ő szép személkért, hanem a Rónác végén emelkedő négy vasutas bérház kedvéért — hozzáfogtak a vízvezeték létesítéséhez. Nyolc hónapon keresztül a rónáciaknak nem volt kocsintjuk és nem volt gyalogutjuk. Minden talpalatnyi hely fel volt ásva, fel volt forgatva a vízvezeték kedvéért. A városban kenyerüket kereső emberek térdig gázoltak menet-jövet a sárban. Fát nem lehetett fuvarozni, vagy ha a fuvaros vállalkozott rá, hogy kerülő úton elviszi a tüzelőfát, akkor a fuvar többbe került, mint maga a fa. Ha a beteghez orvost hívtak, a fiákeros négyszáz leit kért, utóbb semmi pénzért nem akadt bérkocsis, aki a Rónáera el-

merészkedett volna és ha az orvos hősiesen nem szánta rá magát a sártaposásra, akkor a rónáci beteg orvosi segítség nélkül maradt.

A rónáci vízvezeték immár hónapok óta készen áll, azonban a jó és türelmes rónáciak még mindig nem ihatnak vízvezetéki vizet. A vízvezeték a rónáciak számára egyszerűen még nem kapcsolták be. Váratják őket. Miért? Azt nem tudja senki. A rónáciak pedig kénytelenek továbbra is a büdös, romlott közivóvizi vizet inni. Ezek a nyilvános kutak tenyésztelepei a mizmáknak és bacillusoknak. Mindig rossz a vizük, de nagy esők után feltétlenül élvezhetetlenek. Egyik olvasónk behozott egy üveg vizet, amely a volt rónáci mozi előtti közvóvizi való. Ez a víz megérdemelné, hogy mint a rossz ivóvizek mintáját muzeumba tegyék. Ez a víz a legnyomósabb argumentum arra, hogy a Rónácon, ha már egyszer megvan a vízvezeték, azt be is kell kapcsolni.

## Nyomora miatt a Bega ölte magát

Temesvár, június 21.

Borzalmas leletre bukkantak tegnap este felé a gyárvárosi Széna-téri híd közelében halászó emberek. [A víz sodra egy harmincöt-negyven év körüli férfi holttestét sodorta feléjük. Azonnal a vízbe ugrottak és a partra vonták a holttestet. A gyárvárosi rendőrség közegei megjelentek a helyszínen és csakhamar megállapították, hogy a szerencsétlen ember öngyilkosságot követett. Sinka Jenő harminokilenc esztendőes hentessel azonos a hullá. Sinka közel félve állás nélkül volt. Felesége, Stuibert Mária három kis gyerekükkel Lugosra ment az édesapjához, míg Sinka Temesvárott maradt, azonban eredménytelen volt minden kísérlete, hogy álláshoz jusson. Három hónap óta nem volt állandó lakása és tömegszállításokon, vagy pedig a Bega partján aludt. Néhány héttel ezelőtt több gyárvárosi hentesnél könyörgött, hogy adjanak neki munkát, de ezek a rossz üzletmenetre való tekintettel, nem hallgatták meg kérését. Végso elkeseredésében a Bega hullámaiban keresett menedéket a nyomor elöl. Holttestét a gyárvárosi katolikus temető hullaházába szállították. A gyárvárosi rendőrség értesítette az öngyilkosnak Lugoson tartózkodó feleségét. Az ügyészség, minthogy kétségen kívül áll az öngyilkosság, megadta a temetési engedélyt.

**Ha még nem vásárolt rádiókészüléket** úgy használja fel a kedvező alkalmat!

**10% engedményt nyújtunk** árjegyzéki árainkra,

**Kényelmes fizetési feltételek** kamatot nem számítunk.

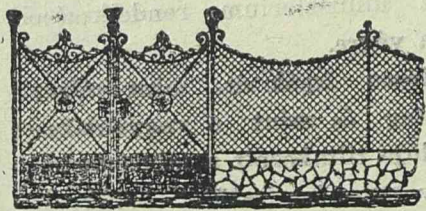
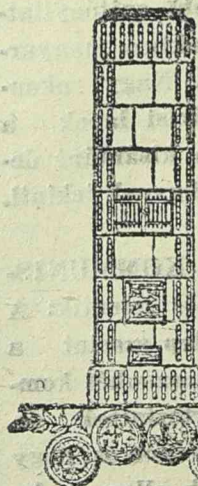
**Győződjék meg állításunkról** látogasson meg bennünket.

**STANDARD rádiólaboratórium** Jenőherceg-u. 7. Telefon 18—18

## Pucher András Cserépkályhagyár

Timișoara-Iosefin Strada L. C. Bratianu No. 6 Józsefváros, Uri-utca.

Állandó nagy raktár Cserépkályha és kandallókban Tűzhely és tűzhelycserpék fehér és különböző más színekben Fayence-falburkolati lapok Keramik-padlólapok Chamottetégla és 2358 Chamottetégla.



Vaskapuk, ajtók, diszkerítések sodronyfonat-betéttel, nagyon előnyös árban kaphatók

**Bozsák M. és Fiacégnél**

Sodronyáru és vasbutorgyár, Timișoara-Gyárváros, Alsó árok-utca 10

2525

Árúap ingyen — Prompt szállítás — Telefon 3—88

Heti részletre vagy havi részletre ajtók, ablakok, egyes butorok valamint komplett hálók, konyhák fenyőfából jótállás mellett legolcsóbban csakis R. WINKLER asztalosmesternél, Gyárváros, Buziási-ut 12. sz. a. (kettős villamos végállomásánál) kaphatók. Ugyanott inasok teljes ellátással felvételnek.

# A gyufával spekulálnak már egyes temesvári trafikokban

Temesvár, június 21.

A svéd gyufatröszt — miként a Déli Hírlap is megírta — új részvényeségi alapon július elsején átveszi a romániai állami gyufafágyarak adminisztrációját. A leltározás június 21-ől július 5-ig tart és ezen idő alatt a monopóliumigazgatóság nem ad ki gyufát. A gyufafágyaraknak a svéd kezelésbe való átmenettel kapcsolatosan hírek keltek szárnyra, mintha a gyufa július 5-ike után, amikor ismét fogynak a monopóliumigazgatóságon gyufát kiadni, megrágnak.

A temesvári monopóliumigazgatóság a múlt héten felhívta az összes tisztviselőket, hogy június 20-ig vélekedjenek ki annyi gyufát, amennyi elég lesz erre a tizenöt napra, amikor gyufakiszolgáltatás nincsen.

Ezzel szemben azonban a monopóliumigazgatóságnál vezetett nyilvántartás azt mutatja, hogy egyes trafikok nem tizenöt napi, hanem öt-hat hónapi készlettel látták el magukat. Ez nyilvánvalóan azzal a szándékkal történt, hogy a gyufát nyereszkeskedjenek és azt július 5- után a remélt magasabb áron adják el.

Egyes tisztviselőket már annyira elfogta a nyereszkeskedési vágy, hogy a trafikoknak már tegnap, sőt tegnapelőtt megadták ki gyufát és azt mondták, hogy gyufát majd csak július 5- után lehet kapni. Ugy a gyufafágyárakigant pedig a monopóliumigazgatóság elhatározta, hogy az ilyen kvantumokkal szemben a legkérelmezhetőbb módon fog eljárni. A gyufafágyárak a közönség segítségét írték fel a keijében és felszólít mindenkit, akiől valamely trafikos megtagadná a gyufa kiadását.

vagy egy dobozért a megállapított törvényes két leies árnál többet kérne, hogy a legközelebbi telefon segítségével azonnal lépjenek összeköttetésbe a gyufafágyár igazgatóságával.

A gyufafágyár megbízottai rögtön felkeresik az illető tisztviselőt és az eladási lajstromok, valamint a múltban tapasztalt fogyasztási átlag egybevetésével megállapítják, mennyi gyufát van és azt nemcsak elkobozzák tőle, hanem egyben intézkednek trafik-

engedélyének bevonása iránt. A gyufafágyár igazgatósága egyben tudomásra hozza a közönségnek azt is, hogy a gyufa július 5. után sem lesz drágább, mivel az állam és a svéd

gyufatröszt között létrejött szerződés értelmében a gyufa árát az első esztendőben nem lehet emelni és azontul is majd csak akkor, ha a munkások bérét emelik.

## Az érettségi vizsgák a temesvári tankerületben június huszonötödikén kezdődnek

Temesvár, június 21.

Tegnap megérkezett a temesvári tankerületi főigazgatósághoz a közoktatásügyi miniszter rendelete az érettségi vizsgák beosztására vonatkozólag. A temesvári tankerületben öt bizottság fog működni. Az első számú vizgabizottság a temesvári Diaconovici Loga gimnáziumban vizgáztat és ezen bizottság előtt az állami gimnázium és a Carmen Sylva leánygimnázium, valamint az oravicei gimnázium diákjai tesznek érettségét, összesen százhetvenhároman. A második számú bizottság a Carmen Sylva leánygimnáziumban működik és itt a temesvári állami német liceum, a piarista gimnázium, a zsidó liceum és a Notre Da-

me növendékei, összesen százötvennégyen tesznek érettségi vizsgát. A harmadik bizottság Aradon, a negyedik érettségi bizottság pedig Lugoson vizgáztatja az érettségre kerülő növendékeket. Az ötödik számú bizottság Turnszeverinben folytatja az érettségi vizsgálatokat. A bizottságok tagjainak névsorát most állítják össze a miniszteriumban és a törvény értelmében a bizottság tagjainak javarésze a helyi tanerőkből kerül ki, ami mindenesetre könnyítést jelent a jelölteknek. Az érettségi vizsgák június huszonötödikén kezdődnek. Temesvári vizgabizottsók valószínűleg Giulea kolozsvári és Evuceanu bukaresti egyetemi tanárok lesznek.

## A határok megváltoztatása került szóba az amerikai szenátus legutóbbi vitája során

Newyork, június 20.

Az amerikai szenátus foglalkozott a Kellog-paktum kérdésével és a vita során Reed szenátor kérdést intézett Borah szenátorhoz, a szenátus külügyi bizottságának elnökéhez arra vonatkozólag, hogy a Kellog-paktum miként értelmezendő. Az egész világon mozgalom indult meg — mondotta Reed szenátor — a békeszerződések megváltoztatására. Kérdeztem tehát a külügyi bizottság elnökét, vajjon a Kellog-paktum úgy értelmezhető-e, hogy egy nemzetnek nincsen joga határait megváltoztatására békés eszközökkel törekedni?

Borah szenátor válaszában kijelentette, hogy a Kellog-paktumban és

a kapcsolatos okmányokban egyáltalában olyan kitétel nincsen, amely a határok megváltoztatását helytelennek mondaná.

Reed szenátor erre így szól:

— Biztos tudomásom szerint Európában több állam csak azzal a feltétellel írta alá a Kellog-paktumot, hogy a békeszerződések nem változtathatók meg. Ezt érthetetlennek tartom és jelen felszólalásommal csak azt kívánom elérni, hogy a kérdésemre adott válasz a szenátus jegyzőkönyvébe kerüljön és így elejét vegyük a későbbi félreértéseknek. Ha Ausztria csatlakozni akar a Németországhoz és ebben a törekvésében megakadályozzák, ez szerintem a legnagyobb igazságtalanság volna.

## Lovagias ügy lett a prefektusi kihallgatás során támadt incidensből

Arad, június 21.

(Tudósítónk telefonjelentése.) Még mindig élénk szóbeszéd tárgyat képez az az incidens, amely Marsieu Jusztin dr. aradi prefektus hivatali szobájában játszódott le. Az aradi újságíróklub hatósági bezáratása ügyéből

kifolyólag tudvalevőleg Krenner Miklós dr. vezetésével küldöttség jelent meg a prefektus előtt és közbenjárását kérte a klub újból való megnyitása érdekében. A prefektus ekkor rendkívül ingerülten válaszolt és ennek következménye lett az a lovagias

ügy, amely tegnap délelőtt ért első fejezetéhez. Krenner Miklós dr. ugyanis Zima Tibor és Mihajlovics János bankfőtisztviselő útján magyarázatot kért a prefektustól a küldöttségjárás alkalmával lejátszódott incidensből kifolyólag. Marsieu prefektus igen udvariasan fogadta Krenner megbízottait, akik előtt kijelentette, hogy egyáltalában nem használta azt a szót, hogy „bünbando“ hanem csak a „bünbarlang“ szót használta és ezt sem sértő vonatkozással a klub tagjaira. Egyébként kijelentette, hogy megbízottait meg fogja nevezni. A lovagias ügyben ilyformán a tárgyalások a megbízottak között rövidesen megkezdődnek.

## Harmincezer lei rejtélyes eltűnése

Temesvár, június 21.

Tegnap délelőtt a belvárosi rendőrségen feldúlt aren férfiú jelent meg, aki előadta, hogy elvesztette a reábizott harmincezer leit. Elmondotta, hogy Rosin Vazulnak hívják és sóhivatali szolgálta. Tegnap korán reggel főnöke, Bottez Mihály huszezer leit adott neki és még több fizetési meghagyást, amelynek értéke meghaladta a tízezer leit. Biciklire ült és a Banca Nationalába ment, ahol dolgozott. Mivel sokáig kellett várnia, nem maradt a bankban, hanem a pénzügyigazgatósághoz ment, ahol elintézte a reábizott dolgokat. Innen azután visszament a Vadászderdei-uton lévő sóhivatalba. Tíz óra után a sóhivatalból elment azzal, hogy a bankban befizeti a huszezer leit. A Gyapjuipar melletti uton haladt és amikor a Banca Nationala előtt leszállt a kerékpárról, remülten vette észre, hogy hiányzik a pénzzel tele akasztáska. Rögtön visszafordult keresni, de sehol nem talált semmit. A rendőrség nyomoz az ügyben, mert az a gyanu merült fel, hogy Rosin Vazul a pénz elvesztésének meséjét esetleg csak kitalálta és a pénz bűnös uton tűnt el.

## NAGY PROBLÉMAK LIKVIDÁLÁSA.

Párisból jelentik: Sauerwein a Matin tegnapi számában cikket írt a háború utáni problémák likvidálásának módjairól. Két módzat van — írja, — az egyik a sürgős és a másik a lassu elintézés. Megállapítja, hogy Poincare és Briand a tegnapi megbeszélésen határozottan a sürgős eljárás mellett foglaltak állást. A szakemberek tanácskozásainak eredményét tehát már július husz-huszonöt napjai között kellene a parlament elé terjeszteni.

FRANCIA SAKKHUZÁS. Párisból jelentik: Beavatott körökben igen figyelemreméltó körülménynek tartják azt, hogy Briand és Poincare a Stresemannal való tanácskozás során ellene nyilatkoztak annak, hogy a Jung-féle tervezet részleteinek megállapításával foglalkozó diplomáciai értekezlet színhelye Londonban legyen. Ebben demonstrációt látnak az ellen, hogy Macdonald legyen az értekezlet elnöke. A francia kormány most maga is Stresemann-féle javaslatot támogatja, amely szerint az említett értekezlet színhelye Baden-Baden legyen.

### Házhelyek

Legolcsóbban vehet az Aradi-uton az új Textilgyárral szemben, csak 10 perc a Bevárostól, 1 telek 28.000 lei, havi részlet 1000 lei kamatmentesen törleszt. Siessen míg a készlet tart. Érdeklődni TERNYANCSEV TIVADAR, Józsefváros, Horváth Boldizsár-utca 3. 2625

### Nagyobb vállalat

a Belvárosban legfrekvenciáltabb helyen üzleti helyiséget keres Ajánlatokat kérem alábbi címre elküldeni Dr. Veterány Viktor ügyvéd Belváros, Deák Ferenc-utca 3. sz. 2747



### Legújabb modellek. Duszválasztóku raktár.

Haskötők, hebujós gummifűző, kombinéfűző, csipőformáló, melltartó, gummiharisnyák minden hosszúság és nagyságban.

Mériket utáni rendeléseket készít minden kivitelben, mint e szakmában speciálsta

## WEISSBERGER ELISE

modern hig. nőcikkék műterme

Temesvár-Józsefváros, Bul. Carol 15. (Hunyadi-ut és Küttl-tér sarkán)

# Hírek

## Itt a nyár

A csillagászati naptár szerint június 21-ike — tehát ebben az esetben a mai nap — a nyár kezdetét jelenti. Ma van egyben az esztendőnek legghoszabb napja is, mert máától kezdve alig észrevehetően ugyan, azonban mégis egyre kurtább lesz a nappal. A nyár kezdetén kissé érdemes elmerengeni. A tél abnormálisan hideg és abnormálisan hosszú volt. Három hónap óta egészen máig tavasznak kellett volna lennie, de bizony alig volt valami tavaszunk. És most itt a nyár. Vajjon milyen lesz az idei nyár? Ez se fogja betartani a szokást? Ez is rendkívül lesz, aminő volt a tél és a tavasz? Azonban hagyjuk most a sok kérdést, amelyre úgy sem tudunk választ adni. Elégdjünk meg azzal, hogy a tudtára mindenkinek, hogy máától fogva itt a nyár. Ha maga a nyár esetleg nem is tudná ezt, de mi tudjuk, mert benne van a naptárban és benne van az újságban is.

— **Gabriel osztrák konzul látogatása.** Gabriel József dr. temesvári osztrák konzul tegnap tette ebben a minőségében bemutatkozó látogatását a városházán. Az osztrák konzul fél órán keresztül tartózkodott a polgármester-helyettesnél.

— **A gyárvárosi katolikus templom tatarozása.** Nemes József nyugalmazott miniszteri tanácsos, a gyárvárosi katolikus hitközség elnöke, tegnap felkereste a városházán Hollinger Péter polgármesterhelyettest és a hitközség nevében azt a kérelmet adta elő, hogy a város tataroztassa ki a gyárvárosi katolikus plébániatemplomot. Az alapos javítás már igen sürgős és az körülbelül százezer lei költséggel jár. A polgármesterhelyettes kijelentette, hogy az ügyet az állandó választmány elé terjeszti és reméli, hogy az kedvező elintézés nyer.

— **A temesi Magyar Párt közgyűlése.** A Magyar Párt bányási tagozata a jövő vasárnap, június 30-án délelőtt kilenc órakor tartja meg a Lloyd-Társulat nagytermében évi közgyűlését. A közgyűlésen Jakabffy Elemér dr. és Sándor József képviselők is résztvesznek. Délután a Magyar Párt az összes temesvári magyar egyesületek részvételével nagyszabású ünnepélyt rendez.

— **Temes megye új tanács tagjai.** A hivatalos lap legutóbbi száma közli, hogy Domasné Anna György temesvári főpolgármestert és Onu Gyula temesvári tanfelügyelőt Temes megye hivatalból való tanács tagjaivá nevezték ki.

— **Százötven éves temesi község.** Lovrinból jelentik: Ebben az esztendőben van százötven éve annak, hogy Lovrin községet alapították. A jubileumi ünnepséget szeptember elsején fogják megtartani és azon a diszbeszédet a község szülötte, Muth Gáspár dr. szenátor fogja mondani.

— **Egyházi ünnepek.** A görög keleti román egyház hétfőn, június 24-én ünnepli meg Keresztelő Szent János napját, június 29-én pedig az összes kereszténység Péter és Pál apostolokat tiszteli. Mindkét nap kizárólag egyházi ünnep és a munkai felügyelőség közlése szerint egyiken sem lesz munkaszünet.

— **A Magyar Párt nagyszentmiklósi tagozata vasárnap, június 23-án délelőtt tíz órakor tartja évi közgyűlését a Keszler-féle vendéglő nagytermében.** A közgyűlésen Kádár István dr. elnöki megnyitója után Csiky Mihály titkár felolvassa a tagozat múlt évi működéséről szóló jelentését. A pénztári jelentés után különböző indítványok tárgyalására kerül a sor. Javasolni fogják Bessenyőn, Porgányon és Tárkon magyar olvasókörök létesítését, továbbá a szünetelő nagyszentmiklósi könyvtárnak újból való megnyitását. Ezenkívül megtárgyalják azt, hogy támogatásra szoruló szegény magyar családok részére miként lehetne megfelelő segélyalapot teremteni. A közgyűlés iránt nagy érdeklődés mutatkozik és arra — mint értesülünk — a nagyszentmiklósi magyarságon kívül az odatartozó községek magyarsága is teljes számban jelenik meg.

### SENZÁCIÓ

**KÉPVÁSÁRI**  
Bámulatos olcsó!  
RECORD, képkeretgyár, Józsefváros,  
Hunyadi-ut 14. Telefon 14-33.  
(3856)

— **Láng Béla dr. emléke.** A belvárosi katolikus hitközség tanácsa Martzy Mihály igazgató elnöklete alatt ülést tartott, amelyen kegyeletesen emlékezett meg az egyháztanács elhunyt tagjáról, Láng Béla dr.-ról. Martzy Mihály elnök beszédében rámutatott arra, hogy az elhunyt mindig résztvevett minden egyházi mozgalomban és különösen az új egyházközségi alapszabályok megalkotása körül szerzett érdemeket. Az egyháztanács végül elhatározta, hogy Láng Béla dr. érdemeit jegyzőkönyvileg örökíti meg és özvegyének átiratban fejezi ki mélyszéges részvétét.

— **Háziur és lakó csatája** Tegnap délután három és négy óra között a gyárvárosi Nagyzsák-utcában véres kimenetelű nézeteltérés történt a 26. számú ház tulajdonosa és egyik lakója, Petroff Mária között. A háziur már régebben haragudott Petroff Mária-ra és tegnap délután hosszú szócsata után a háziur összeverte a szerencsétlen asszonyt. A házbeliiek a mentőket hívták, akik első segélyben részesítették az összevert asszonyt, azután pedig a Bega-szanatoriumba szállították. Az esetnek valószínűleg folytatása lesz a rendőrségen.

♦ **Konyhaberendezések,** alpakka evőeszközök, asztali tárgyak, lakásdíszítési cikkek leszállított áron kaphatók Scherter Ottó vaskereskedésében, Timisoara, Belváros.

— **A temesvári műegyetem volt rektorának halála.** Bukarestből jelentik: Nagy gyászompáival temették el a temesvári műegyetem volt rektorát, Lalaescu Traján kamarai képviselőt. A temetésen a temesvári politechnika részéről Valcovici Victor dr. rektor jelent meg, aki bucsubeszédet is mondott.

— **Növendékhangverseny.** Vasárnap, folyó hó huszonharmadikán délután hat órakor tartja Reitzer Klári zongoratanárnő évről-növen-dékhangversenyét Kossuth Lajos-utca 13., II. emeleti lakásán. A hangversenyen szívesen látják az érdeklődőket.

— **Vasárnap nyílik meg a Vadász-erdei-uti villamos.** A Vadász-erdei-uti villamos, amelynek építését kora tavasszal kezdték meg, immár teljesen készen áll. Az új villamosvonalat, amelynek kocsijai a hetes jelzést kapják, vasárnap adják át a forgalomnak. Az ünnepélyes megnyitás délután négy órakor lesz.

— **Petrescu Comnen lemond állásáról.** Bukarestből jelentik: A Curentul tudni véli, hogy Petrescu Comnen berlini követ, aki csak nemrég érkezett vissza Bukarestbe, benyújtja lemondását, mert a külügyminiszternél és más magasabb politikai köröknél tett látogatása meggyőzte arról, hogy nem áll nagy kegyben a kormány előtt.

— **Az olasz konzulátusi meghatalmazott.** Bukarestből jelentik: Sauli Vittorio temesvári olasz konzulátusi meghatalmazottnak a régens tanács megadta Temestorontálmegyére a működési engedélyt.

— **Mise a repülőgépen.** Genuából jelentik: Genuába Barcelonából egy spanyol hydroplán érkezett, amelyben tíz prelátus utazott. Utközben egyikük a levegőben misét mondott. A spanyol prelátusok ma tovább repülnek, ahol a pápánál kihallgatáson jelennek meg.

— **Szerelmi dráma az erdőben.** Salzburgból jelentik: A Judenberg mellett levő erdőben Olgyay Viktor budapesti festőakadémiai tanár revolverből reálított Frey Klára bajorországi leányra, majd utána öngyilkosságot követett el. A hátrahagyott levélből kitűnt, hogy előre megbeszélte közös öngyilkosságról volt szó. Az életveszélyesen megsebesült leányt a mentők kórházba szállították, Olgyay holttestét pedig a halottaskamrába vitték. Olgyay körülbelül egy hét előtt az egyik salzburgi banknál mindkettőjük temetési költségeire négyszázötven schillinget helyezett el.

— **Minorita rendfőnök autóbalesete.** Aradról jelentik: Wild Endre dr. minorita rendfőnök a rendautóján Kajetán szerzetes kíséretében hivatalos ügyekben Szilágyosomlyón járt és visszafelé való útjában könnyen végzetessé válható baleset érte. Utközben zivatar tört ki és Wild Endre dr., aki a kocsit vezette, sebesebben hajtott, hogy a legközelebbi falut elérhesse. A zivatar következtében felázott talajon a gép egy kanyarodónál neki ment egy fának és megállott. Kajetán szerzetes az arcán súlyosan megsérült és tíz foga kitört, Wild Endre dr. ellenben csak könnyebb sérüléseket szenvedett.

— **Drága kártérítés egy szemért.** Debrecenből jelentik: Szilágyi Mihály banktisztviselő az elmúlt évben az egyik sinvágást végző munkás mellett haladt el. A munkás keze alól egy vasszilánk csapódott fel, amely Szilágyi Mihály jobbszemét kiütötte, úgy hogy ezen szemére teljesen megvakult. Szilágyi kártérítési pert indított az államvasutak ellen és a törvényszék ötvenezer pengőt ítelt meg neki. A banktisztviselő azonban az ítélettel nem volt megelégedve és a táblához felebbezett, amely most kilencvenkétezer-öt száz pengő kártérítés megfizetésére kötelezte a magyar vasutat.

— **Diákok összetűzése.** Bécsből jelentik: A szociáldemokrata diákok összegyűltek és az egyetemi rektor-nál kérték, hogy három szocialista diák ellen kiadott belépési tilalmat vonja vissza. Az ellentáborba tartozó diákok összeütköztek a szocialista diákokkal és a verekezés az utcára kiterjedt úgy, hogy a rendőrségnek kellett közbelépni. Az egyik szocialista diák súlyosan megsebesült.

— **Agyonsújtotta a villám.** Lugosról jelentik: Bethlenháza községben a keddi nagy zivatar Schneider Ferenc földmivest és családját a mezőn találta. A család egy fal alá menekült, amelybe nemsokára belecsapott a villám. Schneider Ferencné meghalt, a férje és fia pedig súlyos sérüléseket szenvedtek.

— **Árviz halálos áldozatai.** Londonból jelentik: Észak-Indiában — mint közöltük — hatalmas árviz pusztít, amelynek Assan tartományban többszáz halálos áldozat van. A lakosság nagy része a háztetőkre menekült az árviz elől. A állatállománynak mintegy kilencve százaléka elpusztult. Az ársújtott területet a környéktől elzárták.

\* A Déli Hírlap Budapestén államban olvasható a Park-szálloda kávéházában, VIII., Baross-tér 10.

## Nem trükk — Valóság!

Kedves, barátságos, tiszta

# szoba

árból

# 20%

Bőséges é  
izletes  
házi

t  
k

e  
z

é  
s

i

# 10%

árból

engedményt kap Ön mint ezen lap előfizetője

**Budapesten a Park-Nagyszállóban, VIII., Baross-tér 10.**

Nistor Demeter dr. felesége meghalt. Sulyos csapás érte Nistor Demeter dr. volt Temesvár városi tisztifőügyészt, volt országgyűlési képviselőt. Felesége, született Pirtea Leonora, tegnap harmincegy éves korában meghalt. Az elhunyt uriaszony önk szerepet játszott Temesvár jótékonysági és társadalmi mozgalmában vezető tagja volt a temesvári román nőegyletnek. Halálát gyászbabonált férjén és Oktáv fián kívül szülei, valamint kiterjedt rokonság gyászolja. Temetése ma, pénteken délután két órakor a belvárosi Hitelbank palotájában levő gyászszobából a belvárosi göngyölök keleti temetőbe megy végbe. A sulyos csapást szenvedett Nistor Demeter dr. iránt őszinte részvétet nyilvánul meg.

**Magyar kultúrest Perjámoson.** Perjámos közönsége nagy lelkesedéssel várja szombat estére Temesvárról a társadalmi Magyar Közművelődési Egyesület műkedvelői gárdáját, amely nagy kultúrestélyt rendez. Az estély a Hentz-teremben lesz este félkilenc órai kezdettel. A műsor rendkívül gazdag lesz és bőven nyújt művészi élvezetet. Előadás után a mozi mellett levő óriási szálló nagytermében reggelig tartó tánc következik. Temesvárról a műkedvelőkön kívül számosan utaznak Perjámosra, hogy résztvegyenek a nagy szabású és ígéretes kulturális rendezvényekben.

**A Mundus nem kap munkásokat.** Kármánbeszélő jelentik: A Mundus bútorgyár és a vele egy vállalatot képező Borló-Örményesi Erdőüzem munkásai már két hét óta sztrájkban állnak és a munkások és az igazgatóság közötti tárgyalások minden eredmény nélkül maradtak. Köllner igazgató kidoboltatta a környékbeli falvakban, hogy a sztrájkolók helyébe új munkásokat akar fogadni, azonban eddig egyetlen jelentkező sem akadt. Idegenből is akartak munkásokat hozni, azonban amikor azok megtudták, hogy sztrájkolásra akarják őket felhasználni, nem fogadták el az ajánlatot.

**\* A Pátria kávéház kerthelyiségében** a hó 22. és 23-án, szombaton és vasárnap este nagy kabarét rendeznek a temesvári színház volt művészei. Szabad bemenet. Szolid árak. Figyelmes kiszolgálás. A közönség pártfogását kéri a rendezőség.

**Ágyneműt loptak.** Braun Gy. tisztviselő feljelentést tett a rendőrségen, hogy a mehalai Szegedi-uton lévő házába ismeretlen tettesek a padlásra lopóztak, ahonnan több pokrócot és ágyneműt loptak el. A kár meghaladja az ezer lejt. A rendőrség keresi a besurranó tolvajokat.

**Bércokcsisok panaszkodnak a takaszikra.** A fiákeresek népes küldöttsége kereste fel tegnap Hollinger Péter polgármesterhelyetteset, akit arra kért, hogy a város a még ki nem adott husz autótaksziengedélyt kizárólag bércokcsisoknak juttassa. A polgármesterhelyettes a kérelmet méltányosnak találta és megígérte, hogy a bércokcsisok kérvényét pártolólággal terjeszti az állandó választmány elé. A fiákeresek azután elpanaszolták, hogy a takaszisok gyakran megszegik a forgalmi szabályokat és úgy állanak meg a kocsitákon, hogy szinte elzárják a forgalmat. A polgármesterhelyettes nyomban érintkezésbe lépett Crenian Aurél rendőrprefektussal, aki megígérte, hogy a rendőroket utasítani fogja az autótakszisoknak a forgalmi szabályok betartása szempontjából való ellenőrzésére.

**Tolvaj a hetipiacon.** Paurescu Mária gyárvárosi munkásnő feljelentést tett a józsefvárosi rendőrségen, hogy a hetipiacon ellopták redikültjét, melyben igazolványai és száz lei készpénze volt. A rendőrség keresi a tolvajt.

**A Sági-utat rendbehozzák.** A Sági-ut menti hat téglagyár vezetőségeinek küldöttsége tegnap délelőtt Latter Mihály vezetésével felkereste Hollinger Péter polgármesterhelyetteset, akit arra kértek, hogy a város hozassa használható állapotba a Sági-utat. A városnak ez a leginkább használt útja igen rossz állapotban van, mindenféle kátyúk és gödrök teszik járhatatlanná, a kövezett út melletti utrészek pedig teljesen át vannak ázva. Van az uttestnek olyan része is, amelyet már kijavítottak, de még nem vettek át és így azt nem szabad használni. Hollinger Péter polgármesterhelyettes átvette a téglagyárak memorandumát és kijelentette, hogy azt átteszi a mérnöki hivatalhoz. A kijavított uttestre vonatkozólag pedig közölte, hogy azt azonnal átvéteti a városi mérnökség által úgy, hogy azon a részen a forgalom már ma megindulhat.

**\* Bessenyei-telepi műkedvelők románai előadása.** A Bessenyei-telepi katolikus műkedvelők szombaton, június 22-én este a Rónacon a Kovács-féle vendéglőben előadják a Gyimesi vadvirág című háromfelvonásos népszínművet. A belépődíj személyenként husz lei.

**Temesvári kereskedő tragikus halála.** Lahm Ferenc harmincegy esztendőes kereskedő tegnap reggel hat órakor szívszélhűdés következtében hirtelen meghalt. Négy hónappal ugyanez a szívszélhűdés által halt meg az apja, Lahm Rudolf magánzó, hat hónappal előtt pedig Varjason anyai részéről való nagyapja, Ritter József gazdálkodó. A fiatal kereskedőt anyja, nőgyére, Kálnay György orsovai helyettes állomásfőnök neje és nagyszámu rokonság gyászolja. Temetése ma délután félnégykor lesz a belvárosi Petőfi-utca 2. szám alatt levő gyászszobából, ahonnan holttestét az erzsébetvárosi temetőbe kísérik.

**Angol kölesön a romániai utak javítására.** Londonból jelentik: Az angol lapok jelentése szerint a román utak kijavítására kiírt nemzetközi árlesítés során a londoni Stewart-cég mint legelőnyösebb ajánlattevő kapta meg a négy milliárd lei értékű munkálatokat. A munkálatokhoz a Manchester Guardian értesítése szerint haladéktalanul hozzáfognak. Az angol cég hosszabb lejáratú kölesönt nyújt a kormányának az ut javítási költségek fejében. Az angol lap értesítése szerint a cég megbízottja már Bukarestbe utazott a munkálatok megkezdése iránti tárgyalások lefolytatására.

**Halálozás.** Sulyos csapás érte Fischer Árpádot, a Metz A. utóda cég belfogóját. Felesége, született Nacschitz Mariska harminnyolc éves korában Bécsben meghalt. Holttestét a bécsi krematoriumban elégetik, a temetése pedig vasárnap délelőtt lesz a belvárosi izraelita temetőben. Az elhunyt fiatalasszonyt férjén, Fischer Árpádon és gyermekén, Fischer Marikán kívül édesatyja, Naschitz József, továbbá a Krausz és Purjuszes családok, azonkívül kiterjedt rokonság gyászolja. A közismert uriaszony halála őszinte részvétet keltett.

**Szélhámos kereskedők a bíróság előtt.** Nagybeeskerekéről jelentik: A nagybeeskereki törvényszék most tárgyalta Ivanitz Miklós és Molnár Mihály volt kereskedők családi bűnperét, amely nem szükölködött szennázációs részletekben. Ivanitz Miklós, akiről már a Déli Hirlap is többször megemlítette, hogy igen nagy azoknak a száma, akiket becsapott, most körömszakadtáig tagadta a terhére rótt vádakát. A szélhámosoknak legsikerültebb trükkje az volt, amikor az egyik zágrábi cégnek eladták az állam tulajdonát képező vasuti sineket, melyek a Duna partján heverték. A leszállított áruért négyszázezer dinárt kaptak. Csikós János szikvizgyáros előadta, hogy a veszélyes szélhámos egy millió dinárral károsította meg őt. Reiter János nürnbergi gyároost hét millió dinárral csapták be. Felmer János székelyi szőlőbirtokos bíróvá váltott adott át Ivanitzának, aki fedezetül értéktelen amerikai értékpapirokat adott. A bíróság a tárgyalást elnapolta a vizsgálat kiegészítése miatt.

**Nagy tűz egy gyárban.** Berlinből jelentik: A német főváros keleti részében kigyulladt egy festékgyár. A lángok olyan gyorsan terjedtek el, hogy a munkások alig tudtak menekülni. Akiknek sikerült a szabadba kijutni, azok is csak égő ruhával kerültek ki a lángokban álló helyiségekből. A gyár igazgatóságának titkárnője olyan sulyos égési sebeket szenvedett, hogy rövidesen meghalt. Nyolc életveszélyes sebesültje van a szerencsétlenségnek. A tűz oka még ismeretlen, mivel a sebesülteket eddig nem lehetett kihallgatni.

\* Ha Temesvárra jön, kérje mindenütt az ingyenes tájékoztatót (Conductorul prin Timisoara.)

**Kisleány halálos veszedelemben.** Stájerlacról jelentik: Erlicz János erdőfeltügelő a stájerlaci elemi iskolába járó leánykáját több kilométerre levő lakásától kocsin szokta iskolába küldeni és onnan hazavitetni. A kocsis tegnap délelőtt tizenegy órakor megállott a fogattal az iskola előtt és mert odabent a tanítás még folyt, elment a trafikba cigarettát vásárolni. Közben véget ért a tanítás és a tizenkét esztendőes Erlicz Éva az iskolából kijövet vidáman ugrott fel a kocsira. A két tüzes ló erre hirtelen vágatni kezdett és gyors irányban tovaragadta a hintót. Erlicz Éva, aki fiatalága ellenére jól ért a kocsihajtáshoz, megragadta a gyeplőt, azonban képtelen volt a két megvadult lovat megállítani. Az ut egyik kanyarulatánál a kocsi összeütöközött egy parasztszekérral és felborult. Az istrángok elszakadtak és a lovak tovább vágatnak. A kislánynak szerencsére semmi baja nem történt. A lovakat több munkásnak messze a községen kívül sikerült csak elfogni.

**Hegyeket semmisített meg a földrengés.** Londonból jelentik: Az ujjeländi földrengésről érkezett legújabb hírek szerint München városka alighanem teljesen áldozatul esik a föld állandó mozgásának. A lakosság az utolsó emberig elhagyta a várost és sok ház beomlott. Az utcákat és gátakat elárasztotta a víztömeg. A földrengés harminc kilométernyi körzetben még a hegyeket is felforgatta, amelyek alaktalan földtömeghez hasonlitanak.

**Fülkét kapnak az angol rendőrök.** Londonból jelentik: Kísérlet gyanánt hetven rendőri fülkét állítottak fel London utcáin. Szükség esetén ezekből a fülkékből lehet rendőrhöz folyamodni és innen adják le a rendőri jelentéseket. Ezekbe a fülkébe zárják be az ideiglenesen elfogott betörőket és egyéb gonosztevőket. A rendőri őrszobák mellé szintén építenek kis házikót, ahol az autókát helyezik el. Ebben az épületben lesz a tűzoltói és a mentői felszerelés is.

**Vesztett kutyák garázdálkodása.** Lovrinból jelentik: Lovrin községben az utóbbi időben elszaporodott a vesztett kutyák száma. Hat embert, akiket vesztett kutyák megmártak, a kolozsvári Pasteur-intézetbe küldtek. A hatóság szigorú ebzárlatot rendelt el, a gyanús kutyákat pedig kiirtatja. Egy vesztett kutya Schusz dr. orvos feleségét is megharapta.

**Nyaralás előtt**

töltse ki ezt a kivágást és levelezőlapra felragasztva küldje a kiadóhivatalnak.

Kérem a **Déli Hirlap-ot** mely eddig

(Név, város, utca)

cimre járt, folyó hó .....-tól

.....-ig a következő címre küldeni:

**Köszönetnyilvánítás**

Alulírott gyászoló család ezúton mond köszönetet rokonságának, jóbarátainak és jóismerőseinek, kik a folyó hó 16-án oly tragikus körülmények között elhalt felejthetetlen gyermeküknek **TAKÁCS MIHI-nek** végtisztességén megjelenésükkel, koszoru és virágadományaikkal nagy fájdalomunkban résztvenni szivesek voltak. Timisoara, 1929. évi június 20-án. A gyászoló család

**Nyaralás után**

töltse ki ezt a kivágást és levelezőlapra felragasztva küldje a kiadóhivatalnak

Kérem **Déli Hirlap-ot** mely eddig

(Név, város, utca)

cimre járt, folyó hó .....-tól

.....-ig a következő címre küldeni:

## Színház

A Magyar Párt és a magyar színház. A Magyar Párt temestorontáli tagozata felszólítja tagjait, hogy minél számosabban látogassák a június 22-től kezdve Temesvárott vendégszereplő kolozsvári magyar színház előadásait. A magyar asztaltársaság elhatározta, hogy e heti szombati összejövetelét arra való tekintettel, hogy ugyanazon a napon kezdi meg Janovics Jenő dr. színtársulata előadásait, nem tartják meg.

Holnap kezdődik a kolozsvári társulat vendéjátéka. A kolozsvári magyar színház, holnap, szombaton este ünnepélyes keretek között kezdi meg hat hétre terjedő vendéjátékát Temesvárott. A társulat tagjai már megérkeztek Temesvárra és nagy ambícióval fogták az első próbához, hogy itt is olyan zökkenő nélkül menjen minden, mint Kolozsvárott, ahol például a Boszorkánytáncnak olyan hatalmas sikere volt, hogy egy héten keresztül uralta a műsort. De nem kisebb sikere volt a Pista néni előadásának sem, melynek főszerepét utólrhetetlen művészzel Poór Lili játssza. A prózai együttes többi tagjai Laczkó Aranka, Miklóssy Margit, Székelyhidy Adrienne, Petrőczy Alice, Kemény, Hoykó, Lantos, Tóth Elek, Mihályffy, mind művészetük legjavát adják. Külön eseménye lesz a megnyitó előadásnak Janovics Jenő dr. köszöntője. Jegyek az összes előadásra a színházi pénztárnál előre válthatók.

### Heti műsor:

Szombaton, június hó 22-én este 8 1/2 órakor: Ünnepi megnyitó előadás. I. Köszöntő. Mondja: Janovics Jenő dr. igazgató. II. Kolozsvári bál. (Tábéry Géza egyfelvonásos dramolettje. Ujdonság.) III. Boszorkánytánc. (Ujdonság!) Biró Lajos négyfelvonásos színműve. Főszereplők: Poór Lili, Laczkó Aranka, Petrőczy Alice, Székelyhidy Adrienne, Janovics, Tóth Elek, Kemény László, Mészáros Béla, Mihályffy László, Hoykó Ferenc, Lantos Béla, Olasz Lajos. Rendes helyárák.)

Vasárnap, június 23-án d. u. 5 1/2 órakor: Nem élhetek muzsikaszó nélkül. (Ujdonság először, Mórincz Zsigmond legújabb darabja. Főszereplők: Petrőczy Alice, Székelyhidy Adrienne, Miklóssy Margit, Laczkó Aranka, Benzlona, H. Körössy Juci, Czopán Flóri, Csengeri Ica, Kemény László, Hoykó Ferenc, Mihályffy László.)

Vasárnap, június 23-án este 8 1/2 órakor: Pista néni. (Énekes ujdonság először. A budapesti színházi évad legszenzációsabb ujdonsága. Poór Lili főléptével. Rendes helyárák.)

Hétfőn, június 24-én este 8 1/2 órakor: A tábornok. (Zilahy Lajos legújabb darabja. Először. A budapesti Nemzeti Színház legszenzációsabb sikerű ujdonsága. Rendes helyárák.)

Jegyek az előadásokra előre válthatók a színház pénztáránál a mai naptól kezdve.

## Sport

A vasárnapi mérkőzések bírái. A temesvári bírótestület a vasárnap eldöntésre kerülő futballmérkőzések levezetésére a következő bírákat küldötte ki. A Banatul—Gloria C. F. R. országos bajnoki mérkőzést Reektenwald vezeti. Különböző ez a mérkőzés áll nemcsak a Bánság és Erdély, hanem az egész ország sportközönsége

érdeklődésének központjában, mert a mérkőzés győztese előreláthatólag megszerzi a további küzdelem során az országos bajnokságot is. A többi mérkőzések bírái: LMTE—Osena Anto-

niac, Fratelia—Unio Bertsch. Banatul—Kinizsi törpe Schwarzmann, TMTE—TAC törpecsapat Jenzer, Turul—Haiduc törpecsapatának mérkőzésén pedig Welter lesz a bíró.

## Közgazdaság

### Politika huzódik meg az iparkamarai választások mögött

Bukarest, június 20.

Az ipari és kereskedelemügyi miniszter legújabbán kelt rendeletével a nagyszombeni, gyulafehérvári, brailai, kisenevi, calarasii, krajovai, loesani, piatraneamtii, ramniculvalceai és turnu magurelei kereskedelmi és iparkamaráknál eszközendő választásokat június harmincadikáról szeptember huszonkilencedikére halasztotta el. A többi kamarák, így a temesvári is, június harmincadikán választják meg az igazgatóválasztmányt. Egyes bukaresti lapok értesülése szerint az el-

halasztás oka politikai természetű, mert több helyen nem tudtak megállapodni a jelöltekben, sőt Nagyszomben önálló kisebbségi listát készítettek, amelynek győzelme kétségtelen lett volna. Brassói híradás szerint ott is önálló kisebbségi listával lépnek fel a magyarok és szászok a kereskedelmi és iparkamarai választásokon. Az egyik bukaresti lap ama nézetének ad kifejezést, ha ez az önálló kisebbségi lista győz — ami nem lehet kétséges — a kereskedelem és iparügyi miniszter módot talál a kamara új vezetőségének felosztására.

kedelmi minisztert is, akitől a spekulatív törvénynek hatályon kívül való helyezését fogja kérni.

Sztrájk a lakkgyárban. Az Excelsior lakk és festékgár munkásai bérük javítása érdekében mozgalmat indítottak és nevükben Pirovsky Károly szakszervezeti titkár kezdte meg a gyár igazgatóságával a tárgyalásokat. Az igazgatóság a munkások követeléseivel szemben elzárkózott, mire a munkások sztrájkba léptek.

A budapesti tőzsde jegyzései. (Június 20.) Leszámitolóbank 92.4 Kereskedelmi Bank 110, Angol-Magyar Bank 92, Magyar Hitel 77, Pesti Hazai 200, Drasche 104, Csáky-Prackfalvi 10.2, Urikányi 118, Rima 89.1, Salgó 48.5, Altalános Köszén 680, Beocsini 219, Nasici 158, Szikra 212, Ganz—Danubia 102, Magyar Cukor 114.5, Déli Cukor 101.5, Egis 14, Nova 33, Temesvári Szesz —, Temesvári Sör 20.



KLISÉK  
RAJZOK  
FENYŐ FOTOCÍNKOGRÁFIA  
TIMISOARA + CETATE  
VIDÉKI RENDELÉSEK 1 NAP ALATT!

## Rádió

### Műsor:

Péntek. (Június 21.) Budapest. 9 óra: Orosz balalajka-zenekar hangversenye. 12 óra: Harangszó, időjárásjelentés. 12 óra 5: Szervánszky testvérek közreműködésével hangverseny. 4 óra: Meseóra. 6 óra: Honvédenekar hangversenye az Angol-parkból. 8 óra 20: Egyházi hangverseny a belvárosi plébániatemplomból. 9 óra: Hegedű- és zongoraszonáták. 10 óra 45: Farkas Jenő és cigányzenekarának hangversenye. Bécs. 11 óra: Zene. 4 óra: Déli utáni hangverseny. 8 óra 5: Ünnepek Offenbach halálának százévesfordulójára. Kuirina Berta hangversenyének közreműködésével. Ez követőleg esti zenekari hangverseny Breslau. 4 óra 30: Kamarazene-kari hangverseny. 8 óra 30: Népies zenekari hangverseny. Brünn. 12 óra 20: Déli hangverseny. 7 óra 5: Zenekar hangverseny. Frankfurt. 8 óra 15: Kamarazene. 10 óra 30: Zenekari hangverseny. Königsberg. 9 óra 45: Flóta- és zongorahangverseny. 10 óra 30: Bűvös vadász opera közvetítése gramofonon. Langenberg. 8 óra: Zenekari hangverseny. Leipzig. 12 óra: Gramofonzene. 8 óra: Katonazenekar hangversenye. 10 óra: Rádiókabaré. Milánó. 8 óra 30: Szimfonikus hangverseny. Nápoly. 9 óra 2: Crispina e la Comare című Ricci opera előadásának közvetítése. Prága. 12 óra 20: Déli hangverseny. 7 óra 5: Offenbach-émlékhangverseny. 10 óra 20: Könnyű zene. Stuttgart. 12 óra 35: Gramofonzené. 9 óra: Zsidó költészet és zene.

Szombat. Június 22. Budapest. 9 óra: Orosz balalajka-zenekar hangversenye. 12 óra: Harangszó. 12 óra 5: Gramofon hangverseny. 4 óra: Novellák felolvasása. 5 óra 10: Operett-részletek. 7 óra: Előadás. 7 óra 35: Zenekari hangverseny. 9 óra 50: Kuruc dalok a XVII századból tárogató kísérettel mellett. Éneklő Lugossy István. 10 óra 30: Lakatos-féle cigányzenekar hangversenye. Bécs. 11 óra: Zene. 4 óra: Déli utáni hangverseny. 5 óra 25: Énekes hangverseny zongorakísérettel. 9 óra: Zenekari hangverseny. Berlin. 8 óra: Berlini ünnepi játékok közvetítése. Titus című két felvonásos opera közvetítése. Breslau. 4 óra 15: Szórakoztató hangverseny. 8 óra: Titus című opera közvetítése. Brünn. 12 óra 20: Déli hangverseny. 7 óra 30: Dolly című operett közvetítése. Frankfurt. 4 óra 30: Zenekari hangverseny. 6 óra 30: D. Meistersänger von Nürnberg című Wagner-opera előadásának közvetítése. 8 óra: Titus című opera közvetítése. Langenberg. 1 óra 5: Déli hangverseny. 5 óra 45: Zenekari hangverseny. 8 óra: Kabaréest. Ezt követőleg vidéki zene. Leipzig. 8 óra: Vidám-est. Utánkönyű zene. Milánó. 8 óra 30: Napszimfonikus hangverseny. Prága. 12 óra 20: Déli hangverseny. 7 óra: Wie der Slovake singt? 8 óra: Operett-részletek zenekari hangverseny közvetítésében. 10 óra 25: Kávéházi zenekari hangverseny. Stuttgart. 11 óra: A mannheimi százötven éves ünnepek közvetítése. 12 óra 30: Die Meistersänger von Nürnberg című Wagner-opera részletének közvetítése. 8 óra: Kamarazene-kari hangverseny. 10 óra 30: Könnyű zenekari hangverseny.



## Próhirdetések

**Próhirdetés**  
 Egy szó ára három lei, vastag betűvel öt lei. Legkisebb próhirdetés harminc lei, álláskeresőknek tíz szóig husz lei.  
 Jöfizetők abban a kedvezményben részesülnek, hogy az utolsó előfizési nyugta felmutatása ellenében honkint egyszer díjmentesen közölhetnek egy tíz szóig terjedő próhirdetést.

### Jósnő

megmondja multját, jelenét, jövőjét. Minden csalás. Minden beteljesül. **Lak Temeşvár-Józsefváros, Str. Iancu Iacarescu (Bem-utca) 23, az udvarban haloldal az utolsó ajtó.**

### Alkalmazás

#### Perfekt szakácsnő

keresek, ki házimunkákat is végez szobaleány mellett. Cim: Konstantinová, Vinga. (2793)

#### Technikus-diák

nyaral tudó, kerestetik. Cimét a kidóba kérem. (2825)

#### Rikkancsok

ingkihordásra felvétetnek. Jelentkezni St. Domnita Bala 1.

### Adás-vétel

#### Vendéglő

valmas helyen lakással és berendezéssel olcsó házbér mellett jutányosan lakható. József-tér 14. (2806)

#### Konyhaberendezés

fehérre lakkozva, jutányos áron eladó. Márton asztalos, Józsefváros, Offenhach-utca 4

#### Gramofon

szóban azonnal eladó. II., Hajó utca 14 Trausch. (2824)

### A legjobb világmárkás zongorák BÖSENDORFER-GROTRIAN-STEINWEG

és különböző bécsi gyártmányú zongorák és pianinók kedvező részletfizetési feltételek mellett csakis Timisoara, Zongoraterem. Piata Traian (Kossuth-tér) 4. sz. (2521) telefon 111 kaphatók

### Lakás

#### Szoba-konyhából

lakás július 1-re kiadó. Aradi-ut 2. nyi. (2822)

### OCNA SIBIULUI BAI (VIZAKNAFÜRDŐ)

központjában szép, olcsó szobák kiadók a Bán-villában

#### 3 szobás lakás

házban a Lunapark mellett azonnal kiadó. Érdeklődni lehet Mühle Vilmos- a 24 a. (2819)

#### Kellemes nyaralás!

Vizmellett, kitünő levegőjű helyen két különbejáratu, szép szoba, konyhahasználattal egész nyárra kiadó. Cim a kiadóban. (2695)

### Különféle

#### Irodahelyiség

város központjában azonnal kiadó. a kiadóban. (2784)

#### Nádszék-fonást

alok, házhoz érte elmegyek. Mózes mos. III., Tirol-utca 95a (2827)

#### Idősebb házaspár

ebb gyermeket elfogad teljes ellátással. Érdeklődni: Kovács Pál, Ujszabfalva. (2820)

#### Gyermekek nyaralása!

Kitünő levegő, jó koszt, gondos felügyelet. Cim a kiadóban. (2696)

#### Teherautóval

állítás vállalk. Fekete. Hunyadi-ut 52. (2826)

# MEGKÖVÜLT SZIVEK

írta:

Barkes László

A Déli Hírlap eredeti regénye

## 47. Folytatás

XXXII.

Haynau tábornagy Hódmezővásárhelyen ütötte fel főhadiszállását. Ez azonban csak ideiglenes állapot volt, mert arról volt szó, hogy az osztrák csapatok Temesvár felé vonulnak, melyet akkor még a honvédség tartott megszállva.

Amióta Haynau vette át a magyarok ellen küzdő osztrák csapatok fővezényletét, azóta mintha a hadiszervezése jobban kedvezett volna a fekete-sárga zászlónak. Haynaut kegyetlen, vérszívó embernek ismerték, aki olaszországi kegyetlenkedései emlékül magával hozta a bresciai hiéna nevet.

Annak az épületnek egyik nagyobb termében, amelyben a hadparancsnokság székel, tartotta ülését a hadbíró-ság. A hosszú asztal körül katonatisztek és közlegények ültek, mert a hadbíró-ság ugy volt összetéve, hogy abban képviselve legyen minden sarzszi

A bíróság elnöke, egy ezredes, kiadta az utasítást az ajtónállónak:

— Vezessék be a foglyot.

Pegyveres katonák között belépett terembe Bányay Elemér gróf. Még mindig abban a parasztruhában volt, amelyben elfogták. Az egyszerű gúnya ríktó ellentétet képezett nemes és szép arcához.

A hadbíró-ság tagjai érdeklődéssel tekintettek a karsu és öltözte ellenére is előkelő megjelenésű ifjura.

A kihallgatás megkezdődött.

— Neve?

— Bányay Elemér gróf.

— Életkora?

— Huszonegy év.

— Rangja?

— Főhadnagy a huszadik honvédbataljonban.

— Ön ellen az a vád, hogy abban az állózetben, amelyet most is visel, éjszaka belopózott egy általunk megszállott városba, Kecskemétre, ahol el is fogták. Mit keresett ön akkor éjjel abban a városban?

— Tisztára személyes ügyben mentem a városba.

— Mi az a személyes ügy?

— Bocsásson meg, ezredes ur, erről nem nyilatkozhatom.

— Nem volt önnek politikai célja?

— Nem. Sohasem végeztem kém-szolgálatot.

— Akkor hát mondja meg a házat, amelyben akkor éjszaka megfordult és nevezze meg azokat a személyeket, akikkel együtt volt ottan.

Elemér gondolkodás nélkül válaszolta:

— Azt nem tehetem.

— Ha az ön kecskeméti utjának valóban nem volt más célja, csak az, hogy ismerősöket meglátogasson, akkor semmi akadályja nincsen annak, hogy beszéljen. Azoknak a személyeknek a vallomása ön számára a felmentést hozhatja meg.

Az ifju hallgatott. Egy pillanatra mély pirosság borította el arcát, ám a következő másodpercében az arc ismét fehér és nyugodt volt.

Az ezredes várt egy kicsit a válaszra, de mivel azt nem kapta meg, újból megszólalt:

— Ön ellen alapos a gyanu, hogy

azért járt akkor éjjel Kecskeméten, mert katonai titkainkat akarta megszerezni. Ha ellenben nem így volna, akkor beszéljen, mert csakis az igazság képes önt megmenteni.

Elemér ismét nem felelt.

— Nevezze meg a személyt, akinél járt

— Nem tehetem.

— Nézze, fiatalember, — folytatta az elnök ezredes, — olyan ifjak, mint ön, gyakran követnek el meggondolatlanságot. És ha tényleg elkövetett valami meggondolatlanságot, ne tetézzé azt most azzal a másikkal, hogy nem mondja meg, kinél járt. Ezzel az eljárással önmaga semmisít meg minden mentő körülményt. Gondolja meg, hogy a haditörvényeket most sokkal szigorubbán alkalmazzuk, mint bármikor.

— Tudom ezt és mindenre el vagyok készülve. Köszönöm a jóakaratot, amelyet irányomban tanúsítani méltóztatnak, azonban azt, akit Kecskeméten meglátogattam, mégsem nevezhetem meg. A becsületem tiltja azt.

Ezzel a kihallgatás véget ért. A bírák belátták, hogy minden igyekeztük, amely a fogoly sorsának enyhítésére törekedett, hiábavaló.

Az örök kivették Bányay Elemér grófot és a hadbíró-ság tanácskozása megkezdődött. Ez a tanácskozás most sokkal tovább tartott, mint máskor. A bírák nem tudtak szabadulni attól a hatástól, amelyet rájuk a fiatal gróf gyakorolt és az volt az oka annak, hogy sorsa felől nem döntöttek rövid percek alatt, mint azt más foglyokkal nem egy ízben tették.

Mikor a vádlottat visszavezették a terembe, valamennyi hadbírónak arca igen komor volt.

A bíróság elnöke jelt adott az ítélet felolvasására.

A jegyző felállott és kezében megremegett a papiros, amikor felolvasa róla, hogy a hadbíró-ság Bányay Elemér grófot vétkesnek találta kémkedés büntetésében és azért kötél általi halálra ítélte.

Az ítélt arcának egyetlen izma sem rándult meg.

— Megértette az ítéletet? — kérdezte az elnök.

— Meg.

— Tudomásul veszi?

— Miután egyebet nem tehetek, tudomásul veszem.

— Tehát akkor mehet a szilomházba.

Bányay Elemér összeütötte a bokáját.

— Ezredes ur, szabad valamit kérdeszem?

— Tessék!

— Mikor lesz az ítélet végrehajtása?

— Három óra múlva. Majd kap papot, aki előkészíti a halálra.

— Köszönöm szépen. A három óra nekem untig elég, hogy a halálra teljesen elkészüljek és leszámoljak az étellel.

Az örök kivették a vádlottat, aki éppen olyan nyugodtan hagyta el a bíróság termét, mint ahogyan oda belépett.

(Folyt. köv.)

## Vasuti menetrend

(Érvényes június 25-től)

Indulás a józsefvárosi pályaudvarról:

Karánsebesre személyv. reggel	5.15
Aradra személyv. reggel	4.45
Radnára vegyesv. reggel	5.—
Báziásra személyv. reggel	4.55
Valkányra vegyesv. reggel	6.27
Aradra személyv. reggel	7.51
Resicára személyv. reggel	6.30
Zombolyára vegyesv. reggel	6.40
Bukarestbe gyorsv. reggel	8.01
Aradra személyv. reggel	11.—
Turnszeverinbe személyv. reggel	8.50
Csanád felé személyv. reggel	8.20
Gyér felé vegyesvonat reggel	7.50
Buziás felé vegyesvonat reggel	11.—
Keresztes (Jugoszlávia felé d. e.)	9.50
Zombolyára vegyesv. d. e.	11.10
Resicára gyorsvonat d. u.	1.50
Zombolyára Simplon d. u.	12.36
Aradra gyorsv. d. u.	12.45
Karánsebesre személyv. d. u.	1.20
Buziásra személyv. d. u.	3.30
Aradra személyv. d. u.	2.21
Valkányra vegyesv. d. u.	3.17
Turnszeverinbe személyv. d. u.	4.10
Radnára vegyesv. d. u.	4.—
Zombolya—Szeged gyorsv. d. u.	4.23
Csanádra személyv. d. u.	4.20
Resicára személyv. d. u.	5.11
Báziásra személyv. d. u.	4.05
Gyérre vegyesv. d. u.	7.20
Aradra személyv. d. u.	7.30
Bukarestbe Simplon d. u.	6.57
Zombolyára vegyesv. este	7.20
Bukarestbe gyorsv. este	7.15
Turnszeverinbe személyv. este	10.40
Zombolyára gyorsv. este	10.56
Aradra gyorsv. este	10.50
Buziásra (vasárnap és ünnepen) reggel	6.18
Buziásra reggel	7.35
Keresztesre (Jugoszlávia felé)	5.20

Erkezés a józsefvárosi pályaudvarra:

Aradról személyv. reggel	2.40
Bukarestből személyv. reggel	4.35
Zombolyáról vegyesv. reggel	6.10
Gyérre vegyesv. reggel	6.17
Radnáról vegyesv. reggel	6.40
Csanádról vegyesv. reggel	6.20
Resicáról személyv. reggel	6.50
Aradról személyv. reggel	6.25
Keresztesről vegyesv. reggel	7.05
Zombolyáról gyorsv. reggel	7.30
Aradról gyorsv. reggel	7.50
Báziásról személyv. reggel	7.27
Karánsebesről személyv. reggel	7.20
Buziásról személyv. reggel	8.10
Valkányról vegyesv. reggel	7.15
Bukarestből gyorsv. reggel	10.05
Zombolyáról vegyesv. d. e.	9.40
Turnszeverinből személyv. d. e.	10.58
Aradról személyv. déli	12.16
Bukarestből Simplon d. u.	12.08
Gyérre vegyesv. d. u.	3.12
Aradról személyv. d. u.	3.55
Zombolya—Szegedről gyorsv. d. u.	3.39
Keresztesről vegyesv. d. u.	4.05
Báziásról személyv. d. u.	5.10
Csanádról személyv. d. u.	6.25
Zombolyáról Simplon d. u.	5.42
Resicáról gyorsv. d. u.	5.37
Aradról gyorsv. d. u.	6.40
Zombolyáról vegyesv. d. u.	8.53
Valkányról vegyesv. d. u.	7.02
Buziásról vegyesv. d. u.	7.—
Radnáról vegyesv. d. u.	6.20
Resicáról személyv. este	9.10
Turnszeverinből személyv. este	5.44
Aradról személyv. este	9.35
Bukarestből gyorsv. este	10.35
Karánsebesről személyv. d. u.	3.25
Buziásról (vasár- és ünnepnap) este	10.45
Buziásról d. u.	3.—

# Déli Hírlap

1929 JUNIUS 22

## LEGUJABB

V. ÉVF. 139. SZÁM

### Hatalmas visszaélés történt Temesvárott huszonegy vagon feketeszesszel

Temesvár, június 21.

Egy év előtt a pénzügyminiszterium közegei a Mehedinti megyében levő Baltenalai szeszgyárnál nagy szeszcsempészésnek jöttek a nyomára. A vizsgálat megállapította, hogy a kincstárt számtalan millióval károsították meg azért, hogy a szeszt nem adóztatták és nem illettek meg és így a szeszszindikátus birtokában levő szesznel jóval alacsonyabb áron hozták forgalomba. Ennek az ugynevezett feketeszessznek a konkurenciáját érezték a temesvári és az összes erdélyi likörgyárosok is, akik áráikkal nem tudták lépést tartani, mert nagyon sokan tiltott módon feketeszesszhez jutottak és mivel az jóval olcsóbb volt, tehát a belőle előállított italokat is olcsóbban hozták forgalomba.

Ebben az ügyben most szenzációs fordulat állott be. A temesvári pénzügyigazgatóság ugyanis a Baltenalai szeszgyárnál történt eltitkolással kapcsolatban hetek óta nyomoz, vajjon nem került-e ilyen adózatlan szesz Temesvárra is.

Taran Viktor pénzügyi kerületi vezérfelügyelő és Lázár Kornél dr. temesvári pénzügyigazgató vizsgálatát eddig is siker koronázta. Megállapítást nyert, hogy a Baltenalai adózatlan szeszből huszonegy vagon került Temesvárra, ezt a szeszt itt dolgozták fel és itt is hozták forgalomba. A pénzügyigazgatóság most folytatja a nyomozást, hogy ezt a huszonegy vagon szeszt kik kapták kézhez Temesvárott. Egy vagon szesznek a rendes adója és illetéke egy millió lei. Eltitkolás esetén büntetésképpen a rendes illeték nyolcszorosát kell fizetni.

Az államot huszonegy millió lei károsodás érte az eltitkolás révén és az összeg, amelyet most az állam követel adó, illeték és büntetés fejében a huszonegy vagon feketeszessz után közel kétszáz millió lett tesz ki.

A Temesvárott eddig kinyomozott huszonegy vagon Baltenalai szeszén ki-

vül azonban máshonnan is importáltak feketeszesszt Temesvárra és a temesvári pénzügyigazgatóság ebben az ügyben tovább folytatja a nyomozást, amely még meglepetéssel fog szolgálni.

Taran Viktor pénzügyi vezérfelügyelő tegnap este Bukarestbe utazott, ahol az eddigi vizsgálatról és megállapításairól jelentést tesz a pénzügyminiszternek, egyben benyújtja a vizs-

gálat adatait tartalmazó jegyzőkönyvet.

Az illetékes pénzügyi hatóságok egyelőre nem hajlandók — a további vizsgálat érdekeire való tekintettel — nyilvánosságra hozni, hogy kik azok, akik feketeszesszel dolgoztak.

A közeli napokban azonban szenzációs részletek kerülnek nyilvánosságra.

### Nem jutott nyugvópontra a kisebbségi kérdés

Budapest, június 21.

(Tudósítónk telefonjelentése.) Walkó Lajos külügyminiszter tegnap a képviselőház külügyi bizottsága előtt beszédet mondott a kisebbségi jogvédelemről. Részletesen ismertette a külügyminiszter a kisebbségi panaszokat, valamint a panaszokra irányuló eddigi eljárásokat, amelyeket a Népszövetség követett. Áttért ezután a magyar emlékiratban felsorolt módosításokra és javaslatokra. Ezek szerint elsősorban a kontradiktóris eljárás bevezetését akarták elérni, amely szerint a hármashozottság helyett az összes tanácsstagokból alakult bizottság foglalkozott volna a Népszövetség keretében a kisebbségi panaszokkal. Reámu-

latott az emlékirat azon részére, amely állandó kisebbségi bizottság létesítésének nagy fontosságát körvonalozta. A magyar emlékirat javaslatait azonban — mondotta Walkó külügyminiszter — a népszövetségi tanulmányi bizottság nem tette magáévá és azokat Dandurand, valamint Stresemann javaslataival együtt elvetette. Kétségtelen, hogy a tanács határozata elsősorban az érdekelt kisebbségeknél igen nagy csalódást keltett és ezért az az egy bizonyos, hogy nyugvópontra ez a kérdés még nem jutott.

A külügyi bizottságban ezután megkezdődött az exszpozé és a javaslat fölötti vita. A bizottság ülésén Bethlen István miniszterelnök is részt vett.

### Tőzsdei árfolyamok

Zürichben a lei 3'09, Párisban 15'15

Temesvári magánárfolyamok 1929 június 21-én reggel:

Az Erdélyi Bank és Takarékpénztár R.-T. fiókja (volt Kereskedelmi és Gazdasági Bank) devizaosztályának árfolyamai.

Minden pénznem mellett két számjegy áll. Ezek közül az első a vételt a második az eladást jelzi.

Angol font 815<sup>1</sup>/<sub>2</sub>, 812'14 — Dollár 167'70, 168'45 — Hollandi for. 67'50, 67'80 — Dinár 2'94, 2'97<sup>1</sup>/<sub>2</sub> — Francia frank 6'58, 6'61 — Olasz líra 8'80, 8'83<sup>1</sup>/<sub>2</sub> — Cseh kor. 4'98, 4'99<sup>1</sup>/<sub>2</sub> — Német márka 40'15, 40'27 — Osztr. schilling 23'63, 23'73 — Magy. pengő 29'33, 29'43 — Sv. frank 32'35, 32'48<sup>1</sup>/<sub>2</sub>.

Terményárak:

Buza 685, tengeri 680, árpa 550, zab 500, rozs 620, korpá 270, burgonya 240 lei száz kilónként. Napraforgómag, bab, lucerna és vöröslóhere kereslet nincsen.

### A békét szolgálta ad demars — mondotta Mironescu külügyminiszter

Bukarest, június 21.

Mironescu külügyminiszter fogadta a sajtó képviselőit, akik először a következő nyilatkozatot tette:

— Diplomáciai tradícióink értelmében tartózkodunk egy folyamatban levő akciónál nyilatkozni. Ezzel szemben azonban Budapest szükségesnek tartotta beszélni a demarsról. Várjuk Magyarországnak a demarsra adandó nyilatkozatát. A kisantant mindig tanujelét adta békeszeretetének és a demars által is a béke érdekében akarta szolgálni. Minket nem vezetett megfélemlítési szándék, sem védekezés a revíziós mozgalom ellen.

A külügyminiszter ezután szólt a jóvátételekről és kijelentette, hogy tekintetben jogainak megvédése érdekében megteszi a szükséges lépéseket. Az optánsperre vonatkozólag a külügyminiszter azt mondotta, hogy tárgyalások folynak és Románia igyekszik a Népszövetség erre irányuló kívánságának megfelelően Magyarországgal megegyezni.

TROZKIJ TITKARA POFOZKODIK.

Konstantinápolyból jelentik: Trozskijt nemrég magasrangú szovjet hivatalnokok látogatták meg és igyekeztek reábeszélni, hogy az angol-orosz közeledést hozza létre. Ezért történt, hogy Trozskij beutazást kért Angliába. Egyébként kínos feltűnést keltett Konstantinápolyban, hogy Trozskij titkára felpofozott egy török riportert, aki fényképet akart róla készíteni.

AZ IDŐT KI KELL HASZNÁLNI

Londonból jelentik: A munkáskormány parlamenti újítást akar bevezetni azzal, hogy az ugynevezett harmadik ülészakot egyesíti a július elején kezdődő ülészakokkal. A kormány ezzel akarja kerülni a hasznos napok kihasználásában mutatkozó veszteséget, amit a trónbeszéd vitája szokott okozni. Az alsóház érdemleges munkája július elején kezdődik és a hó végéig tart. Ezután az alsóház októberig nyári szabadságra megy.

Felozlatott községi tanácsok. Temesmegye állandó választmánya felozlatta Bázos, Lunga és Románszentmihály községek tanácsát. A felozlatást az tette szükségessé, hogy az említett községek tanácsainak vezetésében szabálytalanságok fordultak elő.